



AMTSBLATT DER GEMEINDE

ST. MÄRGEN

NR. 21 Mittwoch, 21. Mai 2025

AKTUELL

Redaktionsschlussänderung wegen Christi Himmelfahrt

Der Redaktionsschluss für KW 22 wird von Montag, 26.05.2025 auf **Freitag, 23.05.2025, 09.00 Uhr** vorverlegt.

Amtliches

Verlegung Termin Grünschnittannahme

Auf Grund des Schwarzwälder MTB Cups wird die Annahmezeit der Grünschnittsammelstelle von Samstag, 24. Mai 2025, auf **Freitag, den 23. Mai 2025 von 15:00 Uhr bis 17:00 Uhr** vorverlegt.

Wir bitten um Beachtung!

Fundbüro

- Autokennzeichen FR UB 396, gefunden am 12.5. im Gemeindebrieffkasten
- 64Gb Speicherkarte, gefunden am 12.5. im Rathausflur
- Goldfarbener Ring mit blauem Stein, am 13.5. abgegeben – Fund vom Betzitglunki Maihock
- Autoschlüssel mit rotem Anhänger, gefunden am 13.5. auf der Straße bei der Waldkuchi
- Strohhut und Steppjacke von Schöffel (dunkelblau) am 14.5. bei der Max Mutzke Veranstaltung in der Schwarzwaldhalle liegen geblieben

Veranstaltungen

Kloster Museum St. Märgen

Der Schildmaler

Künstler des Schwarzwaldes,
die Entwicklungsgeschichte und Technik
der Schwarzwälder Uhrenschilder

Sonderausstellung vom
18. Mai 2025 bis 11. Januar 2026

Kloster Museum St. Märgen
Rathausplatz 1, 79274 St. Märgen
Ausführliche Informationen:
www.kloster-museum.de

Hexenlochmühle | Ihr Partner in allen Elektrofragen | Elektrotechnik Schwer | METZGEREI WALDVOGEL | TRACHTENKAPELLE

Trachtenkapelle St. Märgen-Glashütte e.V.

Vatertagshock

Wo: Glashütte 26
Wann: 29. Mai 2025

Frühschoppen ab 11:30 Uhr
Mit den Eschbacher Heimatmusikanten

Mittagstisch
Kaffee & Kuchen

Keine Idee, wie du hin kommst?
Einfach abschnappen und Wanderrouen checken

www.trachtenkapelle-glashuette.de
facebook trachtenkapelleglashuette | instagram tkglashuette



WICHTIGE RUFNUMMERN • EINRICHTUNGEN UND ADRESSEN

RATHAUS ST. MÄRGEN

BÜRGERMEISTERAMT:

Montag bis Mittwoch
und Freitag: 8-12 Uhr
Donnerstag: 14-18 Uhr
oder nach Vereinbarung

Adriana Ebner Einwohnermeldeamt - Bürgerbüro
Telefon: (0 76 69) 91 18 - 16
meldeamt@st-maergen.de

Michael Faller Rechnungsamt
Telefon: (0 76 69) 91 18 - 19
rechnungsamt@st-maergen.de

Stefan Metzger Standesamt
Telefon: (0 76 69) 91 18 - 27
standesamt@st-maergen.de

Silvia Rombach Gemeindekasse
Telefon: (0 76 69) 91 18 - 13
gemeindekasse@st-maergen.de

Martina Schmitt Vorzimmer Bürgermeister
Telefon: (0 76 69) 91 18 - 11
rathaus@st-maergen.de

Frank Simon Hauptamt
Telefon: (0 76 69) 91 18 - 14
hauptamt@st-maergen.de

Sabine Mark Inklusionsvermittlerin
Ansprechpartnerin für Menschen mit Behinderung
Telefon (0 76 69) 1466
inklusion-st-maergen@gmx.de
Termine nach Vereinbarung

Postagentur und Fundbüro

Öffnungszeiten:
Montag, Dienstag, 09.00 - 12.00 Uhr
Mittwoch, Freitag 15.00 - 18.00 Uhr
Donnerstag 12.00 - 18.00 Uhr
Samstag 10.00 - 12.00 Uhr
Telefon: (0 76 69) 91 18 - 20

www.st-maergen.de

APOTHEKENNOTDIENST

jeweils 08:30 Uhr bis nächsten Tag 08:30 Uhr

Mittwoch, 21.05.2025

Holzmarkt-Apotheke Freiburg
Kaiser-Joseph-Str. 255, Tel. 0761 - 3 13 21
VitaVia Apotheke am Glashaus Freiburg
Rieselfeldallee 39, Tel. 0761 - 45 68 77 50

Donnerstag, 22.05.2025

Schwabentor-Apotheke Freiburg
Oberlinden 22, Tel. 0761 - 3 42 43
Bären-Apotheke im Breisgau-Center
Freiburg
St. Georgener Str. 2, Tel. 0761 - 40 11 98 40

Freitag, 23.05.2025

Pinocchio-Apotheke Freiburg
Günterstalstr. 11, Tel. 0761 - 7 07 51 55
Sundgau-Apotheke Freiburg
Sundgaullee 55, Tel. 0761 - 8 58 89

Samstag, 24.05.2025

Engel-Apotheke Freiburg
Herrenstr. 5, Tel. 0761 - 3 45 65
Loretto-Apotheke FR-Wiehre
Günterstalstr. 52, Tel. 0761 - 7 48 84

Sonntag, 25.05.2025

Park-Apotheke Lenzkirch
Kirchplatz 7, Tel. 07653 - 2 90
Hubertus-Apotheke Caunes Freiburg
Rotteckring 4, Tel. 0761 - 3 45 00

Montag, 26.05.2025

Münster-Apotheke Neustadt
Scheuerlenstr. 20, Tel. 07651 - 92 26 60
Apotheke am Theater in Freiburg
Bertoldstr. 31, Tel. 0761 - 3 92 12

Dienstag, 27.05.2025

Bären-Apotheke Stegen
Hirschenweg 6, Tel. 07661 - 93 17 77
3 König Apotheke FR-Wiehre
Dreikönigstr. 9, Tel. 0761 - 7 57 55

Mittwoch, 28.05.2025

Apotheke im ZO Freiburg
Schwarzwaldstr. 78, Tel. 0761 - 8 88 79 79
Unterlinden-Apotheke Freiburg
Unterlinden 2, Tel. 0761 - 3 43 00
0800 0022833 (aus dem Festnetz kostenfrei)
22833 (aus allen Mobilnetzen nicht kostenfrei)

Arztpraxis St. Märgen 209
Mo.-Fr. 08.00 - 12.00 Uhr
Di. u. Do. 16.00 - 19.00 Uhr

Kloster Apotheke St. Märgen 219
Mo.-Fr. 08.30 - 12.30 Uhr
Mo., Di., Do., Fr. 16.00 - 18.00 Uhr
**Mittwochnachmittag und Samstag
geschlossen**

Ärztlicher Notfalldienst

Notruf / Rettungsdienst / Feuerwehr: 112

**Ärztlicher Bereitschaftsdienst (ÄBD) in
der Nacht, an den Wochenenden und
Feiertagen:**

Ärztlicher Bereitschaftsdienst (ÄBD),
Bereitschaftspraxis: 116117

**Zahnärztliche Notrufnummer an
den Wochenenden und Feiertagen:**
01803/222555-45

Krankentransport: 0761/19222

Defibrillatoren:

Für Notfälle bei Herz-Kreislauf-Erkrankungen
stehen Defibrillatoren zur Verfügung. Stand-
orte: Rathaus (neben Eingang Tourist-Info),
Schwarzwaldhalle (beim Eingang Mehrzweck-
raum), Naturfreibad, Hütte Club Thurnerspur

Wichtige Rufnummern

Störungshotline für Strom:

Netze BW 0800/3629477
Badenova 0800/27667767

Polizeiposten Hinterzarten 07652/9177-0

Bestattungen Horizonte Dreisamtal
0761/4014898

Sonstige Hilfsdienste

Kath. Kirchengemeinde St. Märgen
Pfarrbüro 9103-0
Beerdigungsbereitschaft 0160/6209120
Kindergarten St. Michael 470
Mobiler Sozialer Dienst
(Pflegedienst des DRK): 07660/920353
oder 0175/2244311
Fachstelle Sucht (bwlw) 07651/2422
Hauptstelle Freiburg: 0761/156309-0

Suchtberatungsstelle FrauenZimmer
(für Frauen und Mädchen) 0761/32211

**Frauenhorizonte –
Gegen sexuelle Gewalt e.V.**
24-Stunden Notruf 0761/2858585

Hilfetelefon Gewalt gegen Frauen
08000/116016

**Krebsinformationsdienst des Deutschen
Krebsforschungszentrums** 0800/4203040

**Kirchliche Sozialstation
Dreisamtal gGmbH** 07661/9868-0

Einsatz Familienwerkerin 07661/7077

Hospizgruppe Dreisamtal 0160/96263862

Integrationsfachdienst 0711/250832800

**Pflegestützpunkt Breisgau –
Hochschwarzwald** 0761/2187-2979

**Tageselternverein Dreisamtal/
Hochschwarzwald** 07651/911855

**Landwirtschaftlicher
Betriebs helfer dienst** 07602/9101-26

Palliativnetz Freiburg GmbH 07651 – 93398-0
Team Hochschwarzwald

Stiftung Sozialfonds St. Märgen
Ansprechpartner:
Manfred Kreutz Tel. 07669/91180

Unterstützung durch die **Bürger-
gemeinschaft St. Märgen** 0151/55506420
oder 0176/32728651

Redaktionsschluss und

Anzeigenschluss

**für das Mitteilungsblatt St. Märgen ist je-
weils Montag, 10.00 Uhr, auf dem Rathaus.
Die Verteilung erfolgt jeweils mittwochs.**

Änderungen bezüglich Feiertagen entnehmen
Sie dem aktuellen Mitteilungsblatt.

Impressum:

Herausgeber: Bürgermeisteramt St. Märgen,
Telefon 07669 9118-0, Telefax 07669 9118-40,
e-mail: standesamt@st-maergen.de, Internet:
www.st-maergen.de

Verantwortlich für den redaktionellen Teil:
Bürgermeister Manfred Kreutz

Für den Anzeigenteil/ Druck: Primo-Verlag
Anton Stähle GmbH & Co. KG

Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach Telefon:
07771 9317-11; Telefax: 9317-40

E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de Home-
page: www.primo-stockach.de

AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN



Förderaufruf

Mit der Ausschreibung „Spitze auf dem Land! Technologieführer für Baden-Württemberg“ im Entwicklungsprogramm Ländlicher Raum mit Kofinanzierung aus dem EFRE-Programm soll die Spitzenstellung des Landes weiter ausgebaut werden. Das Förderangebot spricht kleine und mittlere Unternehmen mit weniger als 100 Beschäftigten im ländlichen Raum an, die aufgrund ihrer Innovationsfähigkeit und ihrer ausgeprägten Technologiekompetenz in der Umsetzung und Anwendung innovativer Produktionsprozesse und Produkte das Potenzial zur Technologieführerschaft erkennen lassen. Antragsfrist ist der 31. August 2025 beim Regierungspräsidium Freiburg. Nähere Informationen finden Sie unter: <https://rp.baden-wuerttemberg.de/themen/land/elr/seiten/efre>



Beschränkung des Gemeingebrauchs bei Wasserentnahmen aus Oberflächengewässern

Die aktuelle Wetterlage sorgt für gesunkene Pegelstände an Bächen, Flüssen und Seen im Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald. In absehbarer Zeit sind keine wesentlichen Niederschläge zu erwarten.

An allen Pegeln im Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald sind die nach der Rechtsverordnung vom 18.08.2022 festgelegten Wasserstände bereits erreicht bzw. ist eine Unterschreitung in den nächsten Tagen zu erwarten.

Mit der Rechtsverordnung wird bei entsprechenden Niedrigwasserständen die Entnahme von Wasser mittels Pumpvorrichtungen, das Schöpfen mit Handgefäßen, Schwimmen oder ähnliches generell verboten, wenn die genannten Wasserstände an ausgewählten Referenzpegeln für die jeweils zugeordneten Gemeinden erreicht bzw. unterschritten werden.

Das Tränken von Vieh ist auch bei Unterschreiten der Niedrigwasserstände zulässig, wenn das Wasser nicht aufgestaut und keine baulichen Veränderungen am Gewässer vorgenommen werden. Die Entnahme

zum Tränken ist jedoch einzustellen, wenn die weitere Entnahme zu einer Schädigung des Gewässers führen kann.

Der Windgfallweiher, der Titisee, der Schluchsee, die Baggerseen > 10 ha sowie der Rhein sind vom Geltungsverbot der Rechtsverordnung ausgenommen.

Die Rechtsverordnung ist auf der Internetseite des Landratsamtes unter Öffentliche Bekanntmachungen/Natur und Umwelt/Allgemeinverfügungen einsehbar.

Die aktuellen Pegelstände können über die Seite der Hochwasservorhersagezentrale (www.hvz.baden-wuerttemberg.de) abgerufen werden.

Bundesweit strengere Grenzwerte für Fremdstoffe im Bioabfall

Die Abfallwirtschaft Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald, kurz ALB, informiert über die aktuellen Regelungen

Seit Anfang Mai gelten bundesweit strengere Grenzwerte für Fremdstoffe in der Bioabfallverwertung. Damit soll die Qualität des Bioabfalls zu verbessert und der Anteil an Fremdstoffen wie Plastik, Glas oder Metall deutlich zu reduziert werden. Die mit der neuen Verordnung teilweise angekündigten Bußgeldzahlungen haben bei vielen Bürgerinnen und Bürgern zu Verunsicherung geführt, was noch in die Biotonne darf und was nicht.

Laut der Abfallwirtschaft des Landkreises Breisgau-Hochschwarzwald, kurz ALB, darf der Anteil an Fremdstoffen in der Biomasse, die bei der Verwertungsanlage angeliefert wird, höchstens drei Prozent des Gesamtgewichts betragen. Für Kunststoff gilt ein noch strengerer Wert von maximal einem Prozent. Hierzu zählen auch die sogenannten „kompostierbaren“ Biomüllbeutel nach DIN EN 13432. Diese zersetzen sich nicht schnell genug, stören den Verwertungsprozess in der Bioabfallvergärungsanlage und müssen daher aussortiert werden.

Im Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald ist die Nutzung von abbaubaren Biomüllbeuteln derzeit noch nicht verboten, aufgrund der genannten Gründe jedoch nicht empfehlenswert. Die im Vergärungsprozess entstehenden Flüssiggärreste und Komposte werden in der Regel auf landwirtschaftlichen Flächen ausgebracht. Daher ist es besonders wichtig, dass schon der Bioabfall in der Biotonne möglichst frei von Kunststoffen und sonstigen Fremdstoffen ist.

Die ALB bittet darauf zu achten, keine Fremdstoffe über die Biotonne zu entsorgen und auf die Nutzung von Biomüllbeuteln zu verzichten. Stattdessen kann jegliche Form von Papier (Papiertüten vom Bäcker oder Metzger, Biomüll-Papiertüten und Biomüll-Papiersäcke oder Zeitungspapier) verwendet werden. Dieses lässt sich

im Verfahrensprozess problemlos verarbeiten und hat einen positiven Nebeneffekt: Es verringert den Wassergehalt der Bioabfälle und verhindert das Entstehen übler Gerüche im Sommer und das Festfrieren der Bioabfälle im Winter. Somit kann Bioabfall umweltfreundlich verwertet werden.

Die Biotonnen werden, wie bisher auch, durch die Müllwerker stichprobenweise kontrolliert und bei fehlerhafter Befüllung markiert und für eine notwendige Nachsortierung stehen gelassen.

Das darf in die Biotonne: Küchenabfälle wie

- Fleisch-, Fischabfälle
- Gemüseabfälle
- Kaffee-, Teereste
- Knochen
- Eier-, Nussschalen
- Obstabfälle
- Speisereste roh/gekocht
- verdorbene Lebensmittel
- Zitrusfrüchte

Gartenabfälle wie

- Blätter, Laub
- Heckschnitt
- Pflanzenreste, Unkraut
- Rasenschnitt

Sonstiges wie

- Blumen
- Haare
- kranke Pflanzen
- Eierkartons und Gemüseschalen aus Pappe,
- Küchenkrepp zum Auffangen von Flüssigkeiten

Das darf nicht in die Biotonne

- Asche
- Bau und Möbelholz
- Kehrlicht
- Korken
- Windeln
- Zigarettensfilter

Die Liste ist nicht abschließend und zählt lediglich beispielhafte Abfälle auf.

FÜR UNSERE MITBÜRGER NOTIERT



Deutschland checkt sein Netz:

Bundesweite Mobilfunk-Messwoche vom 26. Mai bis 1. Juni 2025 lädt zum Mitmachen ein

Eine stabile Mobilfunkverbindung ist heute unverzichtbar – ob auf dem Weg ins Büro, bei einem Treffen mit Freunden oder beim Spaziergang im Wald. Die erste bundesweite Mobilfunk-Messwoche vom 26. Mai bis 1. Juni 2025 bietet allen Bürgerinnen und Bür-



gern die Möglichkeit, die Netzverfügbarkeit aus Nutzerperspektive in ihren Regionen sichtbar zu machen. Je mehr Menschen sich beteiligen, desto präziser wird das Bild der Mobilfunkversorgung in Deutschland. Die gemeinsame Initiative von Bund, Ländern und Kommunen ist eine Gelegenheit, aktiv zur langfristigen Weiterentwicklung der digitalen Infrastruktur beizutragen. Besonders in ländlichen oder topografisch anspruchsvollen Gebieten bietet die Mobilfunk-Messwoche die Möglichkeit, den Status quo zu erfassen.

Während der bundesweiten **Mobilfunk-Messwoche** können Interessierte mithilfe ihres Smartphones und der **App der Bundesnetzagentur zur Breitbandmessung** die Mobilfunkversorgung in ihrer Umgebung erfassen. Die so erhobenen Daten liefern wertvolle Erkenntnisse über das Nutzererlebnis, die zu einer Qualitätssteigerung der Mobilfunkversorgung beitragen. Die Daten fließen anonymisiert in die **Fun-klockkarte** des Gigabitgrundbuchs ein.

Mit der Mobilfunk-Messwoche wird ein wichtiges Vorhaben der neuen Bundesregierung umgesetzt: Künftig soll die Netzqualität verstärkt anhand des tatsächlichen Nutzererlebnisses beurteilt werden. Genau das macht die Mobilfunk-Messwoche sichtbar.

Alle Informationen zur Mobilfunk-Messwoche, zur App und zum Mitmachen sind unter www.check-dein-netz.de zu finden.

Jugendmusikschule

Konzertankündigung – Fachbereichskonzert Schlagzeug

Am **Sonntag, 25. Mai 2025** um 16.00 Uhr lädt der Fachbereich Schlagzeug der Jugendmusikschule Dreisamtal zum Konzert in die BlackForest-Studios Kirchzarten ein. Wer denkt, Schlagzeug sei eintönig, wird hier eines Besseren belehrt! Ein überraschendes und abwechslungsreiches Programm erwartet das Publikum – von mitreißender Bodypercussion über kreative Ensemblewerke bis zur energiegeladenen Drumline mit spektakulären Stick-Tricks. Die jungen Musiker:innen zeigen, wie vielseitig und faszinierend Rhythmus sein kann. Ein Erlebnis für alle Sinne – laut, leise, schnell, langsam, verspielt und präzise. Eintritt frei – wir freuen uns auf Sie!

TOURIST- INFORMATION



Öffnungszeiten Infopunkt St. Märgen

Täglich: 8 - 22 Uhr (auch sonn- und feiertags)
Prospektbestellungen können weiterhin über das Bestellformular im Newsletter getätigt werden, wir hinterlegen diese gerne für Sie im Foyer.

Reservix-Karten erhalten Sie zu den Öffnungszeiten der Post im Rathaus (Mo, Mi, Fr 9 - 12 Uhr, Do 15 - 18 Uhr und Sa 10 - 12 Uhr, sowie in der Tourist-Information in St. Peter (Di 9 - 12 Uhr und 15 - 17 Uhr).

Für eine persönliche Beratung stehen Ihnen unsere Kolleg:innen in der Tourist-Information Hinterzarten zur Verfügung. Selbstverständlich sind wir jederzeit auch telefonisch unter 07652/1206-7200 oder per E-Mail (stmaergen@hochschwarzwald.de) zu erreichen.

Ihre Hochschwarzwald Tourismus GmbH

Veranstaltungen - St. Märgen

Mittwoch, 21.05.2025

10:00 - 13:00 Uhr

Kloster Museum St. Märgen - Eingang Kloster-Torbogen

Rathausplatz 1, St. Märgen

Kloster Museum St. Märgen

Schwarzwälder Uhren und Uhrengeschichte bilden den Schwerpunkt des Museums. Wechselausstellungen zu den Bereichen Schwarzwälder Leben und Kunst vervollständigen das Spektrum. Die Sammlung des Kloster Museum St. Märgen zählt zu den bedeutendsten ihrer Art in Südwestdeutschland.

Donnerstag, 22.05.2025

10:00 - 13:00 Uhr

Kloster Museum St. Märgen - Eingang Kloster-Torbogen

Rathausplatz 1, St. Märgen

Kloster Museum St. Märgen

15:00 - 17:00 Uhr

Tee -Atelier & Geschenke

Feldbergstraße 2, 79274 Sankt Märgen

Tea-Tasting

Buche ein Tea-Tasting für dich und deine Familie, Freunde oder Kollegen.

Nach einer kurzen Einführung zur Geschichte, den Anbau und die Herstellung des Tees kannst du alle Teesorten probieren. Lass die verschiedenen Aromen, Düfte und Farben auf dich wirken. Begleitet von kleinen Törtchen, Gebäck, Schokolade & Co kannst du den Tee in aller Ruhe genießen.

Nimm dir 1,5 bis 2 Stunden Zeit. Ab 2 bis 6 Personen. Nach einer Teeverkostung im Tee-Atelier wirst du einen guten Tee für immer wertschätzen.

KB: Erw. 18,50 €, Kinder 12 €. Anmeldung unter 07669 939826 oder info@tee-atelier.info.

Freitag, 23.05.2025

14:00 - 17:00 Uhr

Kloster Museum St. Märgen - Eingang Kloster-Torbogen

Rathausplatz 1, St. Märgen

Kloster Museum St. Märgen

15:00 - 17:00 Uhr

Tee -Atelier & Geschenke

Feldbergstraße 2, 79274 Sankt Märgen

Tea-Tasting

Samstag, 24.05.2025

08:00 - 16:00 Uhr

MTB-Strecke beim Sportplatz

79274 St. Märgen

Schwarzwälder MTB-Cup

Erlebe den Schwarzwälder MTB Cup – Die ultimative Mountainbike-Rennserie für den Nachwuchs!

10:00 - 12:30 Uhr

Tee -Atelier & Geschenke

Feldbergstraße 2, 79274 Sankt Märgen

Tea-Tasting

10:00 - 16:00 Uhr

Rankmühle

Landfeldweg 25, 79274 St. Märgen

Workshop: Umgang mit der Handsense

Locker und mit Schwung. Der richtige Umgang mit der Handsense ist ein Gewinn für Mensch und Natur. Das Mähen mit der Sense gehört zu den ältesten Kulturtechniken und hat auch im Schwarzwald eine lange Tradition. Umgang, Mähetechnik, Sicherheit und Schärfen werden vermittelt und praktisch geübt. Eigene Sense und Werkzeug bitte mitbringen, sofern vorhanden. Anmeldung unter info@rankmuehle.de oder bei Josef Saier: 0176-32728651.

KB: 25 € incl. Verpflegung.

Sonntag, 25.05.2025

5:30 - 12:00 Uhr

Pfarr- und Wallfahrtskirche

79274 St. Märgen

Klingendes Dorf

Am 28. April 1725 wurde die damals neu erbaute Pfarr- und Wallfahrtskirche St. Märgen auf das Patronat „Mariä Himmelfahrt“ geweiht. 300 Jahre sind seitdem vergangen. Dieses große Fest wird heute gefeiert umrahmt vom Konzept „Klingendes Dorf“:

05.30 Uhr Weckruf durch die Alphörner

09.30 Uhr Läuten der Hofkapellen

10.00 Uhr Abholung von Weihbischof Dr. Dr. Christian Würtz und den Trachtenkinder am Augustinerplatz von der Trachtenkapelle St. Märgen. Am Kircheneingang warten die Jagdhornbläser. Der Gottesdienst wird musikalisch gestaltet von Chill Out, Kirchenchor, Männergesangsverein, dem Kantor und der Orgel.

ca. 11.00 Uhr gibt es verschiedene musikalische Darbietungen der Akteure auf dem Augustinerplatz. Dazu wird es einen Getränkeausschank geben.

Kurz vor 12.00 Uhr spielt die Trachtenkapelle St. Märgen punktgenau auf den 12.00 Uhrschlag das Stück „Candeza Sanctae Mariae“ wie schon 2018 zur 900 Jahrfeier. Damit endet unsere offizielle Feier.

10:00 - 16:00 Uhr

Kloster Museum St. Märgen - Eingang Kloster-Torbogen, Rathausplatz 1, St. Märgen

Kloster Museum St. Märgen

11 Uhr Museumsführung "Reise in das Uhrenland"

Dienstag, 27.05.2025

15:00 - 17:00 Uhr

Tee -Atelier & Geschenke

Feldbergstraße 2, 79274 Sankt Märgen

Tea-Tasting

**Mittwoch, 28.05.2025****10:00 - 13:00 Uhr**

Kloster Museum St. Märgen - Eingang Kloster-Torbogen

Rathausplatz 1, St. Märgen

Kloster Museum St. Märgen**14:00 - 16:00 Uhr**

S 'Kräuterwieble

Schweighöfe 17, 79271 St. Märgen

Wildkräuternachmittag

Begib dich mit dem Kräuterwieble Gertrud Kaltenbach auf heimischen Wiesen auf die Suche nach schmackhaften und gesunden Wildkräutern. Dabei erfährst du viel Wissenswertes über die Heilwirkung der Kräuter und kannst im Anschluss in der gemütlichen Stube eine kleine Kostprobe genießen. Anmeldung bis 17.00 Uhr am Vortag unter +49(0)7652/1206 30 oder info@hochschwarzwald.de. KB 15 € incl. kleiner Kostprobe.

Eine aktuelle Übersicht sämtlicher Veranstaltungen der Hochschwarzwald Tourismus GmbH erhalten Sie unter:
www.hochschwarzwald.de.

KIRCHEN- NACHRICHTEN



Seelsorgeeinheit St. Märgen-St. Peter

Katholische Gottesdienste

Kurzfristige Änderungen der Gottesdienste erfahren Sie auf der Internetseite von www.klosterdoerfer.de

Donnerstag, 22. Mai

Pfarrkirche St. Märgen

8:00 Uhr

Schülergottesdienst als Eucharistiefeier

14:30 Uhr

Maiaandacht der Senioren 65+ u. der Seniorengruppe Spätsommer**Freitag, 23. Mai**

Ohmenkapelle

9:30 Uhr

Rosenkranz Wallfahrtsmesse

10:00 Uhr

St. Ursulakapelle

18:30 Uhr

Rosenkranz Eucharistiefeier

19:00 Uhr

Samstag, 24. Mai

Pfarrkirche St. Märgen

11:00 Uhr

Diamantene Hochzeit Klaus & Helga Hassler in der Gnadenkapelle

Pfarrkirche St. Peter

19:00 Uhr

Sonntagvorabendmesse**Sonntag, 25. Mai**

Pfarrkirche St. Märgen

10:00 Uhr

Festgottesdienst zu**300 Jahre Pfarrkirche**

St. Märgen mit Weihbischof Christian Würtz u. vielen musikalischen Akteuren; anschließend "Klingendes Dorf" auf dem Augustinerplatz (siehe Homepage)

Andacht fällt aus!!

14:30 Uhr

Pfarrkirche St. Peter

10:00 Uhr

Eucharistiefeier zum 40. Priesterjubiläum von Domprobst Joachim Göbel, Paderborn

19:00 Uhr

Maiaandacht mitgestaltet vom MGv St. Peter und mit den Erstkommunionkindern

Montag, 26. Mai

Pfarrkirche St. Peter

19:00 Uhr

Bittprozession zum**Lindenberg mit Maiaandacht**

1. Treffpunkt: Michaelskapelle beim Josefshaus / 2. Treffpunkt: Wegkreuz beim Muckenhof / Maiaandacht ca. 20.00 Uhr in der Lindenbergkapelle

Maria Lindenberg

19:00 Uhr

Bittprozession zum**Lindenberg mit Maiaandacht**

1. Treffpunkt: Michaelskapelle beim Josefshaus 2. Treffpunkt: Wegkreuz beim Muckenhof

20:00 Uhr

Maiaandacht der Bittprozession mit Diakon Dr. Andreas Mähler

St. Ursulakapelle

18:30 Uhr

Rosenkranz für den Frieden**Dienstag, 27. Mai**

Ohmenkapelle

18:30 Uhr

Rosenkranz**Eucharistiefeier**

19:00 Uhr

Pfarrkirche St. Peter

8:00 Uhr

Schülergottesdienst**als Wort-Gottes-Feier****Mittwoch, 28. Mai**

Thurnerkapelle

19:00 Uhr

Bittprozession vom Thurner zum Holzhof, dort anschl. Bittamt

Soldatenkapelle

19:00 Uhr

Kleine Abendmusik mit der Zithergruppe St. Peter

Kapelle beim Holzhof

19:45 Uhr

Bittamt zum Abschluss der Bittprozession vom Thurner zum Holzhof

Donnerstag, 29. Mai, Christi Himmelfahrt

Pfarrkirche St. Märgen

14:30 Uhr

Andacht fällt aus!!

Pfarrkirche St. Peter

10:30 Uhr

Flurgottesdienst zu**Christi Himmelfahrt**

beim Hinterwillmen - bei schlechtem Wetter in der Pfarrkirche St. Märgen um 10.30 Uhr

Türlekapelle

14:30 Uhr

Maiaandacht an der Türlekapelle

In der Maria Lindenbergkapelle werden in der Regel folgende Gottesdienste angeboten:

werktags um 11.00 Uhr, samstags um 7.30 Uhr, sonntags um 8.30 Uhr und 11.00 Uhr

Hinweis:

Das Pfarrbüro in St. Peter ist wegen Urlaub vom 23.05. bis einschl. 09.06.2025 geschlossen!

Wichtig! - Die Gemeindeversammlung in St. Märgen

Bei der letzten Gemeindeversammlung im Juni 2024 im Pfarrsaal in St. Märgen ging es darum, die anstehenden Entwicklungen zur neuen Pfarrei Mariä Himmelfahrt der Kirchengemeinde Hochschwarzwald in den Blick zu nehmen und die Konsequenzen für die jeweilige Gemeinde vor Ort zu bedenken.

In der Zwischenzeit sind weitere Entscheidungen gefallen. Immer deutlicher wird die Notwendigkeit, in den „Gemeindeteams“ verlässliche Ansprechpersonen vor Ort zu haben.

Deshalb laden wir, Diakon Dr. Andreas Mähler und Pfarrer Klemens Armbruster, zur nächsten Gemeindeversammlung **am Donnerstag 22. Mai 2025 um 20.00 Uhr** in den Pfarrsaal St. Märgen im Klosterhof 1 ein. (ka)

Senioren 65+**Rückblick Ausflug**

Bei frühlingshaften Temperaturen traf man sich pünktlich zur Abfahrt mit dem Bus der Firma Zipfel bei Rathaus.

Die Fahrt führte von St. Märgen am Titisee und Schluchsee vorbei über Rothaus, Ebnet und Bonndorf nach Wellendingen.

Dort ging es direkt in die Kaffeestube der Blattertmühle, wo man bereits erwartet wurde.

Kuchen, Kaffee und Tee wurden serviert. Der Chef der Mühle, Daniel Blatter begrüßte anschließend die Teilnehmer bevor er die Teilnehmer durch das Gebäude mit Lager und Bachstube führt.

Die Familie Blatter betreibt die Mühle bereits in der 6. Generation. Mit einer Vermahlungskapazität von rund 1.000 Tonnen Getreide im Jahr gehört sie zu den kleinsten Mühlen in Deutschland.

Für die Bäckerinnen unter den Teilnehmern waren die Ausführungen von Daniel Blatter zum Thema, was die Typen Zahlen beim Mehl bedeuten, oder welche Mehltypen es gibt, besonders interessant. Wie man einen



fluffigen Hefezopf herstellt, zeigte Daniel Blättert dann in der Backstube. Das Getreide erhält die Blättert-Mühle von den umliegenden Landwirten. Spezielle Körner allerdings kommen teilweise auch aus außereuropäischen Ländern. Als Getreidesammelstelle kauft die Blättert Mühle nicht nur die benötigten Getreidesorten für die eigene Produktion, sondern vermarktet auch Handelskulturen für Futter-, Brau- und Ölzwecke.

Nach den vielen Eindrücken ging die Fahrt weiter nach Birkendorf, wo im Restaurant Waldesruh für das Nachtessen reserviert war. Da das Vorstandsteam bereits während der Busfahrt den Teilnehmern die Speisekarte zur Verfügung gestellt hatte, konnte dann im Restaurant flott bedient werden. Gut gestärkt ging die Fahrt dann über Grafenhausen und Schluchsee wieder zurück nach St. Märgen. Wegen Bauarbeiten an der B 500 im Bereich Bärenthal gab es jedoch einen kleinen Umweg über Falkau.

Helga Faller und das Vorstandsteam hatten diesen Ausflug bestens organisiert. Man freute sich über die große Teilnehmerzahl. Dem Vorstandsteam Senioren 65+ gehören derzeit an: Helga Faller, Helga Dold, Christa Faller, Lydia Saier und Agnes Willmann. Helga Faller lud anschließend die Anwesenden gleich zum nächsten Termin ein.



Evangelische Kirchengemeinde Kirchzarten - Stegen

Gottesdienste

Sonntag, 25.05.2025

10:30 Uhr - Gottesdienst (Samuel Koch) im Rahmen des Evangelischen Bezirkskirchentags, Musikpavillon Kurpark Bad Krozingen Evangelischer Bezirkskirchentag von 09:30 - 18:00 Uhr im Kurpark und Kurhaus Bad Krozingen. Mit Workshops, Vorträgen, Infoständen, Angeboten für Kinder und Konzerten. Diverse Speisen und Foodtrucks im Kurhaus. Alle sind herzlich willkommen.

Donnerstag, 29.05.2025, Christi Himmelfahrt

11:00 Uhr - Gottesdienst (Pfarrer Philipp van Oorschot), Evangelisches Gemeindezentrum Kirchzarten

Café con Dios - Öffnungszeiten Sommercafé

Ab Montag, den 05. Mai 2025 ist das Café con Dios Sommercafé wieder geöffnet: Montag, Dienstag und Mittwoch von 15.00 Uhr bis 17.30 Uhr.

Und an jedem ersten Sonntag im Monat von 11.00 Uhr bis 12.30 Uhr.

Konzert

Ev. Gemeindezentrum Kirchzarten, Samstag, 24. Mai 2025, 19.00 Uhr

Duo Abend

mit Werken u.a. von Eugène Ysaÿe, César Franck und George Gershwin
Julia Weeda, Violine
Friederike Wild, Klavier

Eintritt frei, Spenden erbeten

BERICHTE DER VEREINE

Sportverein

Letzte Spiele:

Mi, 14.05.2025 // Frauen
SG St. Märgen/St. Peter : FC Bräunlingen 1:5

Fr, 16.05.2025 // C-Jugend
SG St. Märgen/St. Peter II : SG Röttenbach II 3:2

Sa, 17.05.2025 // C-Jugend
SG St. Märgen/St. Peter : SG Oberes Bregtal 1:1

Sa, 17.05.2025 // B-Juniorinnen
FSV Altdorf : SG St. Peter/St. Märgen 1:1

Sa, 17.05.2025 // Frauen
SG St. Märgen/St. Peter : SV Titisee II 5:0

So, 18.05.2025 // Herren
SG Riedb./Fützen II :
SG St. Märgen/St. Peter II 2:1

So, 18.05.2025 // Herren
SG Riedb./Fützen : SG St. Märgen/St. Peter 2:0

Nächste Spiele:

Do, 22.05.2025 // D-Jugend (in STP)
SG St. Peter/St. Märgen : SvO Rieselfeld II
18:00 Uhr

Fr, 23.05.2025 // C-Jugend (in STP)
SG St. Märgen/St. Peter II : SG Döggingen II
19:30 Uhr

Fr, 23.05.2025 // Herren (in STM)
SG St. Märgen/St. Peter III : SV Grafenhausen III
19:30 Uhr

Sa, 24.05.2025 // Herren (in STP)
SG St. Märgen/St. Peter II : FC Grüningen II
14:00 Uhr

Sa, 24.05.2025 // C-Jugend
SG Triberg : SG St. Märgen/St. Peter
15:00 Uhr

Sa, 24.05.2025 // A-Jugend
SG Neuhausen : SG St. Märgen/St. Peter
16:00 Uhr

Sa, 24.05.2025 // Herren (in STP)
SG St. Märgen/St. Peter : FC Grüningen
16:00 Uhr

Sa, 24.05.2025 // Frauen
VfL Riedböhringen : SG St. Märgen/St. Peter
18:00 Uhr

So, 25.05.2025 // D-Jugend
Freiburger FC IV : SG St. Peter/St. Märgen
10:00 Uhr

So, 25.05.2025 // E-Jugend
Großer E-Jugend Spieltag in St. Märgen ab
13:00 Uhr!

GROSSER FAMILIENTAG

beim SV St. Märgen e.V.!

SAMSTAG, 19. JULI 2025
14:00 UHR

- ★ ...mehr als Fußball
- ★ Buntes Rahmenprogramm
- ★ Leckeres Essen & Getränke
- ★ Infos zu Anmeldung etc. folgen

WO?

Sportplatz St. Märgen

Feuerwehr

Termine

Montag, 26.05.2025
20:00 Uhr, Übung - Gruppe 1 & 3
www.feuerwehr-st-maergen.de

Schwarzwalldverein

MITTWOCHSRUNDE

Mittwoch, 4. Juni 2025

Wanderspaziergang zum Farnbühl
Wir starten am Rathaus, unser Weg führt über den Klausenweg, an der Klausenkappelle vorbei, zum Farnbühl, dort ist eine Pause vorgesehen. Immer wieder gibt es sehr schöne Aussichten Richtung Dorf und Umgebung. Danach laufen wir weiter durch den Pfisterwald, zurück nach St. Märgen. Zum Abschluß kehren wir in Matthias Waldkuchi zum gemütlichen Ausklang ein (wer möchte). Gäste und Freunde sind herzlich eingeladen.

Treffpunkt: 14.30 Uhr Eingang Rathaus |
Wanderstrecke: 3 km | Dauer: 2 Stunden |

Ansprechpartner: Ewald Simon,
Tel: 07669-293

Ich freue mich auf unsere Mittwoch-Runde mit Euch.

Findet immer am 1. Mittwoch des Monats statt.

Mühlenfest an der Rankmühle

Wie in den vergangenen Jahren unterstützt der Schwarzwaldverein das Mühlenfest an der Rankmühle am Pfingstmontag, 9. Juni 2025. Der Förderverein Rankmühle braucht Helfer für Auf/Abbau sowie für 2 Schichten am Fest selbst.

Außerdem sind natürlich Kuchenspenden herzlich willkommen.

Alle vom Schwarzwaldverein, die dieses wichtige Projekt der Heimatpflege unterstützen möchten, können sich auf der Seite www.rankmuehle.de direkt selbst eintragen oder sich bei uns melden. Thomas Simon Tel. 0179 6787238

Landfrauenverein

„Rundwanderung Blindensee“ - Terminänderung

Die Wanderung findet am Freitag, 23. Mai 2025 statt. Am Reinertonishof Schönwald/Schwarzenbachtal beginnt unsere Tour.

Über die Wolfsdeibisch Höhe geht's nach Schonach, wo wir das kleine Event „Eulenstein“ besuchen wollen. Zurück wandern wir am Skistation Wittenbach vorbei, danach werden wir das Naturschutzgebiet Briglirain durchlaufen und auf Holzstegen den sagen umworbenen Blindensee genießen. Es ist eine leichte/mittelschwere Wanderung mit sehr schönen Aussichten in die Umgebung. Es gibt vieles zu erzählen. Einkehr ist zum Schluß geplant. Die Strecke kann auch abgekürzt werden - ca. 5km, weniger Anstieg. Weitere Infos bei Uli Hättich.

Treffpunkt: 12.15 Uhr, Eingang Rathaus
Wanderstrecke: 11km
Reine Gehzeit: 3.5 Stunden

Fahrgemeinschaft, Anfahrt 40 min, Furtwangen, Katzensteig, Reinertonishof.
Anmeldung direkt bei Uli Hättich, Tel. 921170

Landfrauen und freiwillige Helferinnen

Dieses Jahr planen wir an Fronleichnam wieder einen Blumentepich im Klosterhof, um auch die alte Tradition zu erhalten.

Wir wären sehr dankbar, wenn wieder viele Blumen und Tannenschössle bis zum Mittwoch, 18. Juni ab 14.00 Uhr bei der Garage vom Rathaus abgegeben werden, sei es in abgezipfter Form oder als Sträuße. Da jetzt noch nicht feststeht, welche Blumen vorwiegend für den Teppich gebraucht werden, gibt Walburga Schlegel, Tel. 921157 oder Waltraud Saier, Tel. 514 gerne weitere Auskünfte.

Zum Teppichlegen am Mittwoch, 18. Juni 25 ab 14.00 Uhr bei der Garage vom Rathaus würden wir uns über viele Helferinnen sehr freuen.

Männergesangsverein

Der MGV St. Märgen lädt ein zum Mitsingen im **Workshop-Chor für Männerstimmen**. In einer nachmittäglichen Probe werden drei fetzige Lieder einstudiert (keine Vorkenntnisse erforderlich!)

wo: Urban-Heim-Schule in St. Märgen (Ver einsraum)

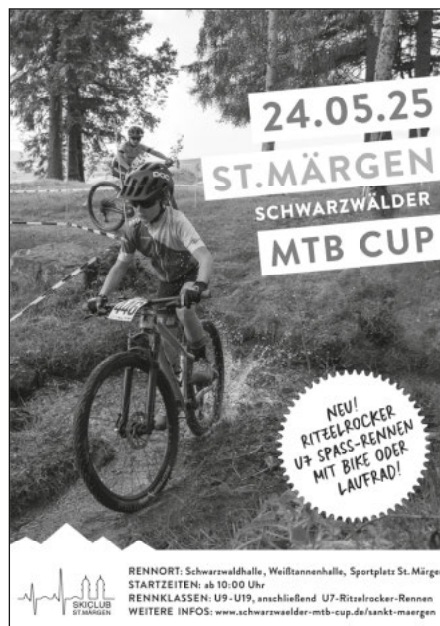
wann: **Samstag, 31. Mai 2025, 15 - 18 Uhr**

Beim Jahreskonzert am Pfingstsonntag 8. Juni laden wir zum Ausklang alle singfreudigen Männer ein zum offenen Singen ... mit vielen bekannten Liedern!
Leitung: Christian Nagel
www.mgv-st-maergen.de



Foto: S. Herrmann

Ski Club



INTERESSANTES & WISSENSWERTES

Stellenangebote

Gemeinde Stegen

Zum nächstmöglichen Zeitpunkt suchen wir eine/n

Sachbearbeiter/in Steuern und Abgaben (m/w/d) in EG 9a TVöD (in Teilzeit mit 50 % bis 70 %, unbefristet)

Die vollständige Stellenausschreibung finden Sie unter www.stegen.de, Rubrik Aktuelles – Stellenangebote.

Bitte richten Sie Ihre Bewerbung **bis spätestens 15.06.2025** an die **Gemeindeverwaltung Stegen, Dorfplatz 1, 79252 Stegen** oder per E-Mail an bewerbung@stegen.de.

Weitere Auskünfte erteilt Ihnen gerne Bürgermeisterin Fränzi Kleeb, Tel. 07661 396920 oder stv. Rechnungsamtsleiterin Anke Prior, Tel. 07661 396952.

Schule, Ausbildung, Weiterbildung

Mach ein Soziales Jahr

du bist mit der Schule fertig
du willst mehr über die Arbeit mit Kindern und Jugendlichen wissen
du weißt noch nicht, was du beruflich machen möchtest
auch Freiwillige Ü27 sind willkommen (auch Teilzeit möglich)

FSJ und BFD- Stellen ab 01.09.2025 zu besetzen

Die Hebelschule hat noch freie Stellen für ein Freiwilliges Soziales Jahr und Bundesfreiwilligendienst an unserer Grund- und Gemeinschaftsschule.

An unserer Schule arbeitet man mit Kindern und unterstützt Lehrer_innen im Unterricht oder bei Ausflügen.

Der Beginn ist ab September 2025 vorgesehen. Mehr über unsere Schule auf unserer Homepage: <https://hebelschule-tn.de> oder auf Instagram: [hebelschule.titisee.neustadt](https://www.instagram.com/hebelschule.titisee.neustadt).

Zum persönlichen Kennenlernen bitte baldmöglichst bewerben. Es wartet ein frisches, motiviertes und freundliches Team auf die Bewerbung.

Für weitere Informationen gerne anrufen oder vorbeikommen.

Schulleitung und Kollegium der Hebelschule

Veranstaltungen im Umland

NABU Dreisamtal

Veranstaltungshinweis für Freitag, 23. Mai 2025

Vogelkundliche Führung rund um den Giersberg

Leitung: Reinhard Löber, NABU Dreisamtal und Manuel Löber

Vorkenntnisse sind nicht erforderlich, gerne Fernglas mitbringen.

Wegen häufigen Stehens wird warme, wetterfeste Kleidung empfohlen.

Treffpunkt und Parkmöglichkeit: Friedhof am Giersberg, Kirch-zarten

Beginn: 18:30 Uhr, Dauer: ca. 2 bis 2,5 Stunden

Die Teilnahme ist kostenlos. Spenden sind sehr willkommen.

Nähere Infos unter: kontakt@nabu-dreisamtal.de



Samstag, 7. Juni oder als Ersatz Samstag, 14. Juni 2025

Exkursion auf dem Kräuter-Erlebnispfad in Hofsgrund

Leitung: Monika Jautz vom Kräuterverein Oberried.

Die Führung beginnt auf dem aussichtsreichen Weg an der St. Laurentiuskapelle über das Engländer Denkmal bis zum Schniederlihof, wo am Ende jede(r) eine kleine Stärkung einnehmen kann. Auf dem Weg zeigt Frau Jautz uns einheimische Kräuter und Heilpflanzen der Bergwiesen und Bergweiden.

Treffpunkt: Bei der Kirche St. Laurentius in Hofsgrund

Parkmöglichkeit: unten im Ort; 5 Gehminuten hoch zur Kapelle

Beginn: 11:20 Uhr, Dauer: ca. 3 1/2 Stunden
Bitte Denken Sie an festes Schuhwerk und Sonnenschutz!

Es gibt öffentlichen Verkehr von Kirchzarten nach Hofsgrund mit dem Bus 7215.

Bei Gewitter fällt die Führung kurzfristig aus! Teilnahme-Gebühr: 15 €

Begrenzung der Teilnehmerzahl: Telefonische Anmeldung nötig bis 1 Woche vorher bei Rudloff, Tel.: 07661-9035123

Florianschießen & Tag der offenen Tore bei der Feuerwehr Buchenbach

Am Sonntag, 1. Juni 2025 lädt die Freiwillige Feuerwehr Abt. Buchenbach ab 11.00 Uhr zum „Tag der offenen Tore“ ein. Dabei können sowohl das Gerätehaus, als auch die Fahrzeuge und die Ausrüstung der Feuerwehr besichtigt werden. Den ganzen Tag über kümmern wir uns um die Bewirtung unserer Gäste. Vom Mittagessen bis zum reichhaltigen Kuchenbuffet ist alles für Sie vorbereitet.

Unsere Jugendfeuerwehr wird am Nachmittag ihr Können bei einer Schauübung präsentieren. Für die kleinen Feuerwehrmänner und -Frauen steht wieder ein riesiger Wasser- und Sandspielplatz zur Verfügung. Parallel zum Tag der offenen Tore findet das traditionelle Florianschießen der umliegenden Feuerwehren statt. Ihre Feuerwehr Buchenbach

würde Sie gerne an diesem Tag begrüßen. Erleben Sie mit uns am Gerätehaus in der Hauptstraße in Buchenbach einen "Tag der Feuerwehr".

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

RSV lädt zum traditionellen Radlerhock in den Gummenwald am Sonntag, 29.06.

Der Gummenwald ist herausgeputzt, die Getränke sind gekühlt und die Speisen vorbereitet! Wir vom RSV Unteribental erwarten am Sonntag, 29.06. Euch gerne. Seit unsere Gäste - radelt mit auf unseren Touren-Guides (für Straße und MTB gibt es ein Angebot) ab 10 Uhr, kommt mit Großeltern, Kindern, Enkeln zum Mittagstisch auf 12 Uhr; für die Kleinen gibt es unseren Laufrad-Parcours und Spiel und Spaß rund um die Gummenwaldhütte. Für alle bieten wir Livemusik, später dann unsere große Kuchenbar und leckern Kaffee dazu, und zum Ausklang wieder unsere Tombola mit tollen Preisen.



AROMA-RINDERHÜFTSTEAK AUF EINER WIESE VON SPARGEL, GÄNSEBLÜMCHEN, LÖWENZAHN UND WILDKRÄUTERN AN HERZHAFTEM DRESSING & BERNER ROQUEFORT-PARMESAN-GUETZLI

ZUTATEN

Zutaten für 4 Portionen bzw.
50 – 60 Guetzli (Käse-Gebäck)

AROMA-RINDERHÜFTSTEAK

4 Rinderhüftsteaks
3 Rosmarinzwige, davon die Nadeln
1 Thymianzweig, gehackt
6 EL Olivenöl
Salz, Pfeffer aus der Mühle
ggf. etwas Öl zum Braten

WIESE VON MARINIERTEM SPARGEL, KIRSCHTOMATEN, GÄNSEBLÜMCHEN, LÖWENZAHN UND WILDKRÄUTERN AN HERZHAFTEM DRESSING

200 g Weißer Spargel
200 g Grüner Spargel
2 EL Olivenöl
2 Knoblauchzehen, gehackt
1 Thymianzweig
400 ml Gemüsebrühe
1 Zitrone, davon der Saft
4 Pfefferkörner
½ Handvoll junge Löwenzahnblätter
4 Sauerampfer-Blätter, verlesen
½ Handvoll Vogelmiere, verlesen

½ Handvoll Giersch, verlesen
½ Handvoll Brennesseln, verlesen
1 Handvoll Rucola, gewaschen, geputzt
1 Handvoll Feldsalat, gewaschen, geputzt
50 g Blüten (z. B. Löwenzahnknospen, Gänseblümchenköpfe, Veilchenblüten)
150 g Kirschtomaten, gewaschen, halbiert
DRESSING

Spargelsud, restliche Marinade, Fleischsaft
5 EL Balsamico-Essig
3 – 4 EL Olivenöl
½ – 1 TL Honig
Salz, Pfeffer aus der Mühle

BERNER ROQUEFORT-PARMESAN-GUETZLI

130 g Mehl
1 TL Backpulver
120 g Butter
Salz, Pfeffer
90 g Roquefort, gewürfelt
60 g Parmesan, gerieben
30 ml Sahne
40 g Pinienkerne, klein gehackt
10 g schwarze Sesamkerne

ZUBEREITUNG

AROMA-RINDERHÜFTSTEAK:

Die Fleischstücke leicht platt klopfen. Die Rosmarinnadeln fein hacken und zusammen mit Thymian in eine große Schüssel geben. Das Olivenöl hinzufügen, alles gut mischen und die Steaks damit fest einreiben. Die Rinderhüftsteaks nun in die Öl-Kräuter-Marinade legen und 1,5 Stunden ziehen lassen. Danach eine große Pfanne erhitzen. Die Steaks mitsamt dem anhaftendem Rosmarin und Thymian aus der Marinade nehmen und portionsweise von beiden Seiten in der Pfanne anbraten (restliche Marinade nicht weggießen!). Die Rinderhüftsteaks schräg in ca. 3 bis 4 cm dicke Scheiben schneiden (austretenden Fleischsaft auffangen für das Dressing!). Abschmecken mit Salz und Pfeffer.

WIESE VON MARINIERTEM SPARGEL, KIRSCHTOMATEN, GÄNSEBLÜMCHEN, LÖWENZAHN UND WILDKRÄUTERN AN HERZHAFTEM DRESSING:

Weißes und Grünes Spargel waschen, jeweils das holzige untere Ende abschneiden. Bei den Weißen Stangen das untere Drittel schälen, beim Grünen Spargel entfällt dieser Schritt. Beide Spargelsorten schräg in ca. 5 cm lange Stücke schneiden. Das Öl in einer Pfanne erhitzen und erst Knoblauch, dann den Thymianzweig hineingeben, mit Gemüsebrühe aufgießen. Zitronensaft und Pfefferkörner hinzufügen und Spargel darin 3 Min. garen. Vom Herd nehmen und 15 Min. im Sud belassen. Abkühlen lassen (Spargelsud nicht weggießen!). Löwenzahn und alle anderen Wildkräuter waschen und trockentupfen, getrennt davon die Blüten ebenfalls waschen und trockentupfen. Wildkräuter, Rucola und Feldsalat gut mischen und mit Spargel sowie Kirschtomaten auf 4 großen Tellern anrichten. Für das DRESSING den Spargelsud auf ein Drittel einkochen lassen, in eine große Pfanne gießen, das Überbleibsel der Rosmarin-Thymian-Marinade (von den Steaks) dazugeben. Den beim Aufschneiden der Steaks ausgetretenen Fleischsaft unterrühren, Öl und Essig ebenfalls. Abschmecken mit Honig, Salz, Pfeffer, ggf. auch mit weiterem Essig/Öl. Kurz leicht erwärmen, etwas abkühlen lassen. Das nur sehr lauwarme Dressing über den (auf Tellern angerichteten) Spargel-Wildkräuter-Salat träufeln. Steakstreifen darauf anrichten. Mit den Blüten garnieren und sofort servieren.

BERNER ROQUEFORT-PARMESAN-GUETZLI:

Ein Blech mit Backpapier auslegen. Mehl auf eine Arbeitsfläche sieben, in der Mitte eine Mulde bilden und Backpulver, Butter, Salz, Pfeffer hineingeben. Zu einem glatten Teig verarbeiten. Roquefort und Parmesan dazu, alles gut durchkneten, eine Kugel formen. Teig in eine Schüssel legen, mit Folie abdecken und 30 Min. in den Kühlschrank stellen. Backofen auf 180°C Ober-/Unterhitze (Umluft: 160°C) vorheizen. Teig ca. 1 cm dick auf der erneut bemehlten Arbeitsfläche ausrollen. Mit dem oberen Rand eines kleinen Glases (Ø ca. 4 cm) Kreise ausstechen, auf das Backblech legen, mit Sahne bestreichen, Pinienkerne und Sesam darüber streuen. Ca. 20 Min. bei 180°C Ober-/Unterhitze (Umluft: 160°C) im Ofen backen.

TIPPS & TRICKS

Statt Roquefort kann man auch Gorgonzola oder einen anderen Blauschimmelkäse nehmen, der Parmesan lässt sich z. B. durch Pecorino-Käse austauschen. Manchmal finden sich nicht alle im Rezept angegebenen Wildkräuter für den Salat, in solchen Fällen einfach mehr von den anderen Kräutern verwenden, nur die Gesamtmenge sollte beibehalten werden. Wildkräuter muss man nicht unbedingt selber sammeln, auf Wochenmärkten und in Hofläden kann man sie auch frisch geerntet kaufen.



Frühlings- aktion

4 Anzeigen bezahlen
+ 2 kostenlos dazu!

Starten Sie kraftvoll in die Frühlings- und Sommerzeit mit unserer attraktiven Aktion für Ihre Werbeanzeigen!

**Für einen begrenzten Zeitraum erhalten Sie
6 Anzeigen zum Preis von 4 – das sind gleich
2 Anzeigen völlig kostenlos!**

Vorteile für Sie:

- **Mehr Sichtbarkeit:**
Maximieren Sie Ihre Reichweite, ohne zusätzliche Kosten.
- **Kostenersparnis:**
Werben Sie effektiv und schonen Sie gleichzeitig Ihr Budget.
- **Perfekter Saisonstart:**
Nutzen Sie die Frühlings- und Sommermonate, um Ihre Angebote, Events oder Kampagnen sichtbar zu machen.

So funktioniert's:

1. **Buchen Sie 6 Anzeigen** in unserem System.
2. **Erhalten Sie die 2 kostengünstigsten Anzeigen kostenlos** dazu.
3. **Profitieren Sie von insgesamt 6 Anzeigen, die Ihre Zielgruppe erreichen.**

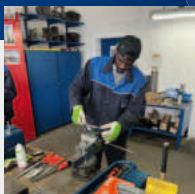
**Unsere Aktion ist gültig von
KW 16 bis einschließlich KW 26
(14.04. bis 27.06.2025)**

**Nutzen Sie die Gelegenheit und platzieren Sie Ihre Werbebotschaft zur besten
Jahreszeit! Bei Fragen zur Buchung sind wir jederzeit für Sie da.
Gemeinsam sorgen wir für eine erfolgreiche Frühlings- und Sommersaison!**

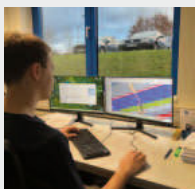
BEDINGUNGEN DER AKTION:

- Es gelten unsere **AGB** (siehe www.primo-stockach.de) und die aktuelle Preisliste für Gewerbetreibende und Werbeagenturen.
- **Anzeigenvorlagen (Druckunterlagen):** Bitte bis donnerstags, 9 Uhr der Vorwoche einreichen.
- **Zahlungsmethoden:** Nur mit erteilter Abbuchungserlaubnis. Andere Zahlungsmethoden sind ausgeschlossen.
- **Bestehende Vereinbarungen:** Rabatt-, Abschluss- und Skontovereinbarungen mit unserem Verlag sind für diese Aktion außer Kraft gesetzt. Das mm-Volumen wird jedoch Ihrem Abschluss gutgeschrieben.
- **Farbzuschläge:** Nicht rabattfähig.
- **Aktionszeitraum:** Alle Anzeigen müssen innerhalb des Aktionszeitraums geschaltet werden.
- **Aktionscode:** Bitte geben Sie bei der Anzeigenbestellung den Code **P-2025-02** an.

60 Jahre Industriebau mit Vertrauen



Spannende Ausbildung gefällig?



Wir bieten Dir eine maßgeschneiderte
Ausbildung zum

- > Konstruktionsmechaniker (m/w/d) oder
- > Technischen Systemplaner (m/w/d)

Bewerbe Dich bei uns für die
Standorte Kirchzarten oder Ihringen
birol.z@schauenberg.de | 07661. 397 123
www.schauenberg.de



ZU VERMIETEN!

ELW, St. Märgen ab 08/25

ca. 90 m² Wfl., EBK, WZ, SZ, DU/WC, Kachelofen, Terrasse,
Garage opt., 750,- Euro KM zzgl. NK + 2 MKM KT

Tel. 0176-143 927 96



wir suchen dich.

**PÄDAGOGISCHE FACHKRAFT BIS ZU 37 STD/WO
(M/W/D) AB SEPTEMBER 2025**

- Raum für eigene Ideen und kontinuierliche Weiterentwicklung
- Inspirierendes Arbeitsumfeld mit Kindern
- Flexible Arbeitszeitmodelle & 30 Tage Urlaub sowie weitere Zusatztage für eine ausgewogene Work-Life-Balance
- Attraktive Bezahlung, Jahressonderzahlung & zusätzliche Zulagen

**Werde Teil unseres Teams und erlebe die Freude,
gemeinsam Großes zu erreichen!**
Noch Fragen?

Dann Kita-Leitung Fr. Zipfel unter 07669 - 470 anrufen.
Alternativen gesucht? 30 weitere Kitas für deinen beruflichen
Neustart bei VST-Stegen 07661 90 96 0.

www.vst-stegen.de/jobboerse   @vststegen



wir suchen dich.

**BEGLEITUNG EINES KINDES MIT ERHÖHTEM
FÖRDERBEDARF 20 STD.
(M/W/D) AB SEPTEMBER 2025**

- Für unseren katholischen Kindergarten in St. Märgen
- Inspirierendes Arbeitsumfeld mit Raum für eigene Ideen
- Attraktive Bezahlung, Jahressonderzahlung & zusätzliche Zulagen
- Keine spezifische Ausbildung erforderlich

**Werde Teil unseres Teams und erlebe die Freude,
gemeinsam Großes zu erreichen! Noch Fragen?**

Dann Kita-Leitung Fr. Zipfel unter 07669-470 anrufen.
Alternativen gesucht? 30 weitere Kitas für deinen beruflichen
Neustart bei VST-Stegen 07661 90 96 0.

www.vst-stegen.de/jobboerse   @vststegen



WIR SUCHEN ENGEL!

**Kath. Kindergarten
Zum Schutzengel Glottertal**

 **Borromäweg 4
79286 Glottertal**

**Pädagogische Fachkraft zur
Begleitung eines Kindes (W/M/D)**

- ab Juli 2025
- 8 Wochenstunden

Interesse oder Fragen?
Dann wenden Sie sich gerne
an Frau Schwörer-Kistner,
Kindergartenleitung
07684/523
kita-schutzengel-glottertal
@an-der-glottter.de





ELEKTRO Hoffmeyer GmbH
Service Point · Technikcenter
Familie Hoffmeyer 1559



2.000 qm
Freifläche zu vermieten!
Gewerbegebiet Schlossacker

Elektro Hoffmeyer GmbH · Bahnhofstr. 3 · 79822 Titisee-Neustadt
Telefon 0 76 51/9 33 39-0 · Telefax 0 76 51/9 33 39-33
e-Mail: info@elektro-hoffmeyer.de · www.elektro-hoffmeyer.de

MOBILITÄT FÜR JUNG UND ALT

>> Diesel oder Elektro



+ Ab 15 Jahren
Leichtauto fahren

>> Große Auswahl



+ Führerscheinfrei
deutscher Hersteller

LEICHTMOBILE GMBH & CO. KG
TULLASTRASSE 6, 79341 KENZINGEN
TEL: 07644 9217921, WWW.LEICHTMOBILE.DE





in Stegen

wir suchen dich.

PÄDAGOGISCHE FACHKRAFT (M/W/D) 80-100%

- Raum für eigene Ideen und kontinuierliche Weiterentwicklung
- Inspirierendes Arbeitsumfeld mit Kindern
- Flexible Arbeitszeitmodelle & 30 Tage Urlaub sowie weitere Zusatztage für eine ausgewogene Work-Life-Balance
- Attraktive Bezahlung, & zusätzliche Zulagen

Werde Teil unseres Teams und erlebe die Freude, gemeinsam Großes zu erreichen! Noch Fragen?

Dann Kita-Leitung Fr. Kech unter 07661 - 6716 anrufen.
Alternativen gesucht? 30 weitere Kitas für deinen beruflichen Neustart bei VST-Stegen 07661 90 96 0.

www.vst-stegen.de/jobboerse

  @vststegen

Was tun nach der Mittleren Reife?

TRAUMBERUF DESIGN:

Staatl. anerkannte Berufsausbildung + Fachhochschulreife

- › BERUFSKOLLEG GRAFIK-DESIGN
- › BERUFSKOLLEG PRODUKT-DESIGN
- › BK FOTO- UND MEDIENTECHNIK

Besuche uns auf der **vocationum**: 27. + 28.05.2025
Aufnahmeprüfung für das BKGD: Fr, 30. Mai '25





Wir freuen uns auf dich!

Kaiser-Joseph-Str. 168
79098 Freiburg i. Br.
(Eingang Weberstraße gegenüber City-Hotel)



Akademie für Kommunikation
in Baden-Württemberg

In der Zeit vom 7.6. bis zum 22.6.2025 ist die Kloster Apotheke St. Märgen geschlossen.

Bitte bevorraten Sie sich rechtzeitig mit Ihren Medikamenten!

Schöne Pfingsten wünscht Michaela Koch.
Kloster Apotheke
Wagensteigstr. 11 | 79274 St. Märgen | Tel. 07669-219



ELEKTRO Hoffmeyer GmbH
Service Point · Technikcenter



Macher gesucht!

Elektromeister/Projektleiter/ Obermonteur m/w/d (ab sofort, Vollzeit)

Wir bieten: Einen angenehmen Arbeitsplatz mit modernster Technik, die Zahlung sozialer Zusatzleistungen, 30 Tage Urlaub mit Urlaubsgeld, betriebliche Krankenzusatzversicherung, Betriebsrente ...

Jetzt schriftlich oder per E-Mail mit den üblichen Unterlagen **bewerben** bei Thorald Hoffmeyer, info@elektro-hoffmeyer.de.

Elektro Hoffmeyer GmbH · Bahnhofstr. 3 · 79822 Titisee-Neustadt
Telefon 0 76 51/9 33 39-0 · Telefax 0 76 51/9 33 39-33
e-Mail: info@elektro-hoffmeyer.de · www.elektro-hoffmeyer.de